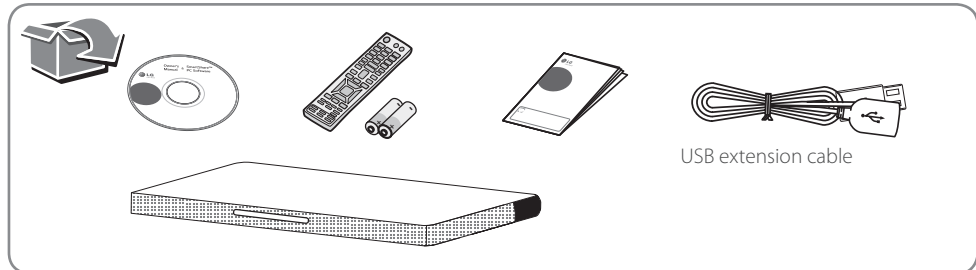


An extended Owner's Manual that contains information on the advanced features is located on the CD-ROM provided in an electronic version. To read these files, you will need to use a Personal Computer (PC) equipped with a CD-ROM drive. Some of the content in this manual may differ from your unit.



www.lg.com

РУССКИЙ | Руководство по эксплуатации

Более подробная электронная версия руководства для пользователя, в котором содержится информация по новым возможностям, находится на диске CD-ROM. Чтобы прочесть эти файлы, вам необходимо воспользоваться Персональным компьютером (ПК), оснащенным приводом CD-ROM. Некоторая информация в данном руководстве может не соответствовать вашему устройству.

УКРАЇНСЬКА | ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

Розширений варіант інструкції з експлуатації, що містить інформацію про додаткові функції, розташований на диску CD-ROM в електронній формі. Щоб прочитати ці файли, вам знадобиться персональний комп'ютер із CD-ROM приводом. Деякий контент у цій Інструкції може відрізнятись від контенту вашого пристрою.

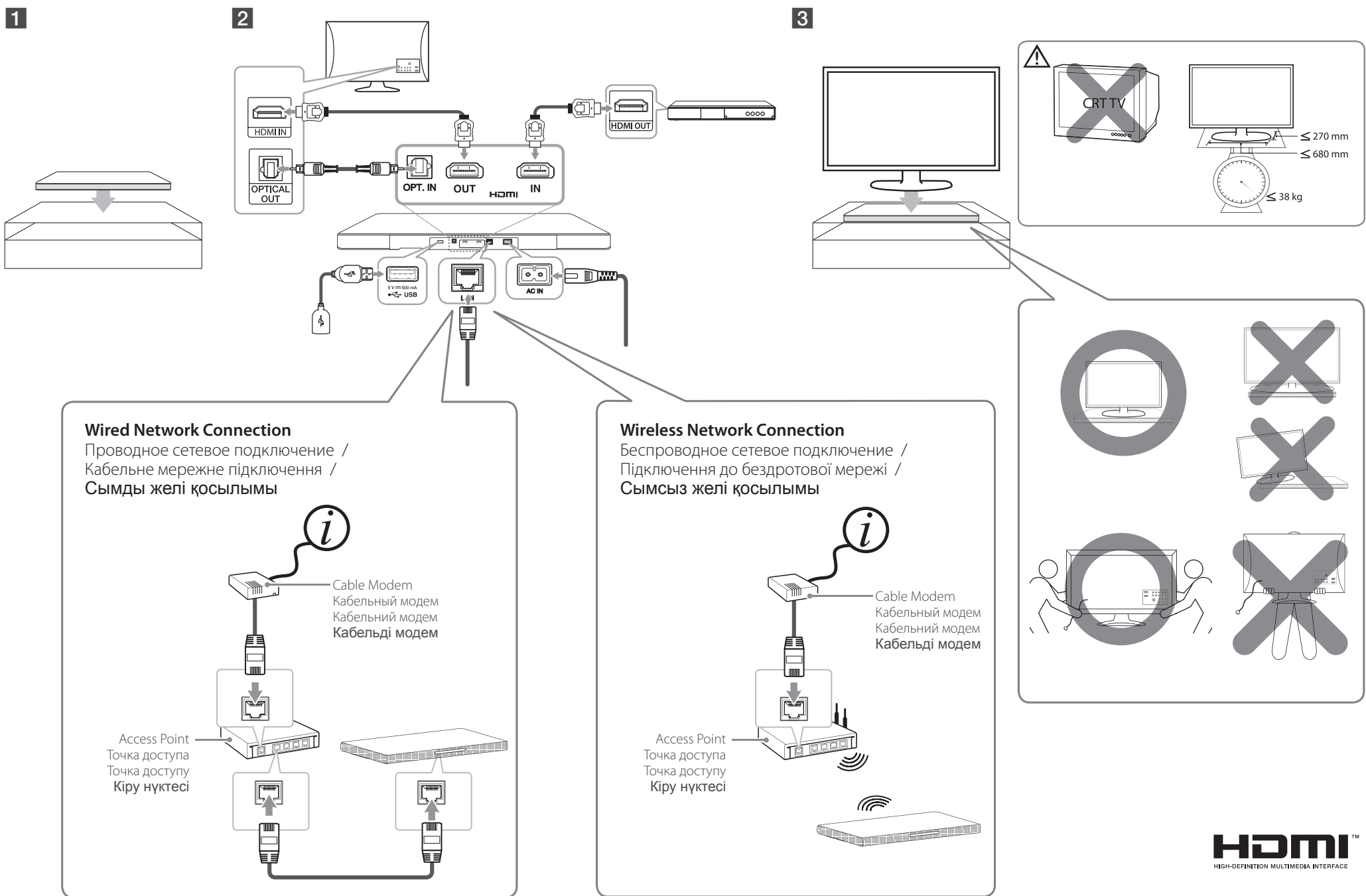
ҚАЗАҚ ТІЛІ | ПАЙДАЛАНУШЫ НҮСҚАУЛЫҒЫ

Ішінде озық параметрлер бойынша ақпаратты бар кеңейтілген Пайдаланушы нұсқаулығы электронды нұсқада қамтамасыз етілген CD-ROM дискісінде орналасады. Осы файлдарды оқу үшін CD-ROM жетегімен жабдықталған Жеке компьютерді (ЖК) пайдалану қажет болмақ. Осы нұсқаулықтың кейбір мазмұны сіздің құрылғыңыздан ерекшеленуі мүмкін.



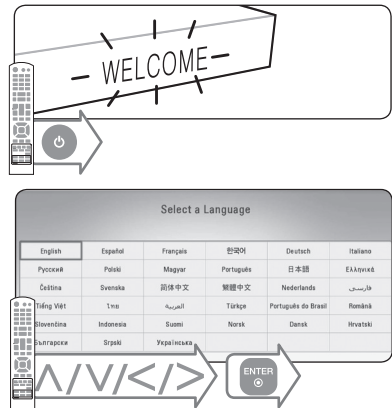
Installation

Установка / Інсталяція / Орнату

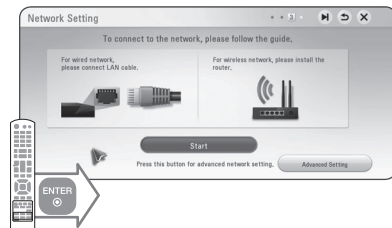


Initial Setup

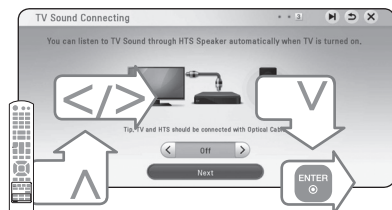
Начальные настройки / Початкове налаштування / Бастапқы орнату



Follow the directions for the initial setup displayed on the screen. / Выполните инструкции по начальной установке, отображаемые на экране. / Виконуйте інструкції з початкового встановлення, що виводяться на екран. / Екранда көрсетілген бастапқы орнату нұсқауларын орынданыз.



Make sure that LAN cord is plugged or wireless router is on. / Убедитесь, что подключен LAN-кабель или включен беспроводной маршрутизатор. / Перевірте, щоб LAN-кабель був вставлений в роз'єм або щоб бездротовий роутер був включений. / LAN сымы қосылғанын немесе сымсыз жол жоспарлағыш қосулы екеніне көз жеткізіңіз.

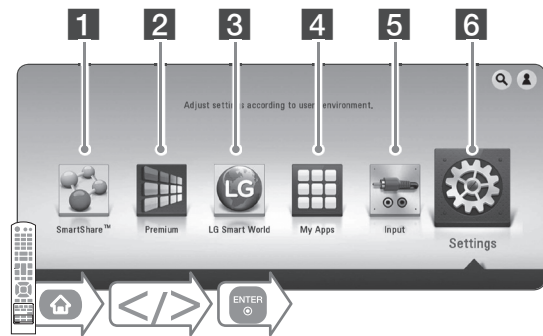


Setup [TV Sound Connecting] and select [Next]. / Установите [Подключение звука телевизора] и выберите [Далее]. / Встановіть [Підключення звуку телевізора] та виберіть [Слідуюч...]. / [TV Sound Connecting] орнатыңыз және [Next] параметрін танданыз.



Using HOME menu

Использование ГЛАВНОГО меню / Використання меню HOME / НОМЕ (БАСТЫ) мәзірін пайдалану



1. Displays SmartShare menu. / Отображение меню SmartShare. / Вибороження меню SmartShare. / SmartShare мәзірін көрсетеді.
2. Displays the Premium Home screen. / Отображение экрана Премиум. / Відкриття головної сторінки сервісу Premium. / Premium Home экранын көрсетеді.
3. Displays LG Apps titles provided to the unit. / Экран заголовков LG Apps, поставляемых для устройства. / Вибороження назв LG Apps, передбачених для пристрою. / Құрылғыға жабдықталған LG Apps атауларын көрсетеді.
4. Displays the [My Apps] screen. / Отображение экрана [Мои приложения]. / Вибороження екрана [Мої програми]. / [My Apps] бейнебетін көрсетеді.
5. Changes input mode. / Изменение входного режима. / Вибір джерела вхідного сигналу. / Енгізу режимін өзгертеді.
6. Adjusts the system settings. / Доступ к настройкам системы. / Налаштування установок системи. / Жүйе параметрлерін реттейді.

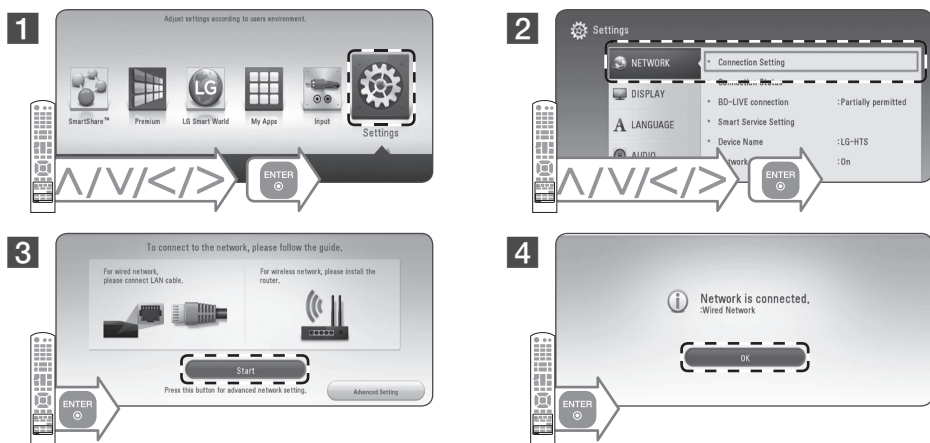


Network Settings

Настройки сети / Настройки мережі / Желі параметрлері

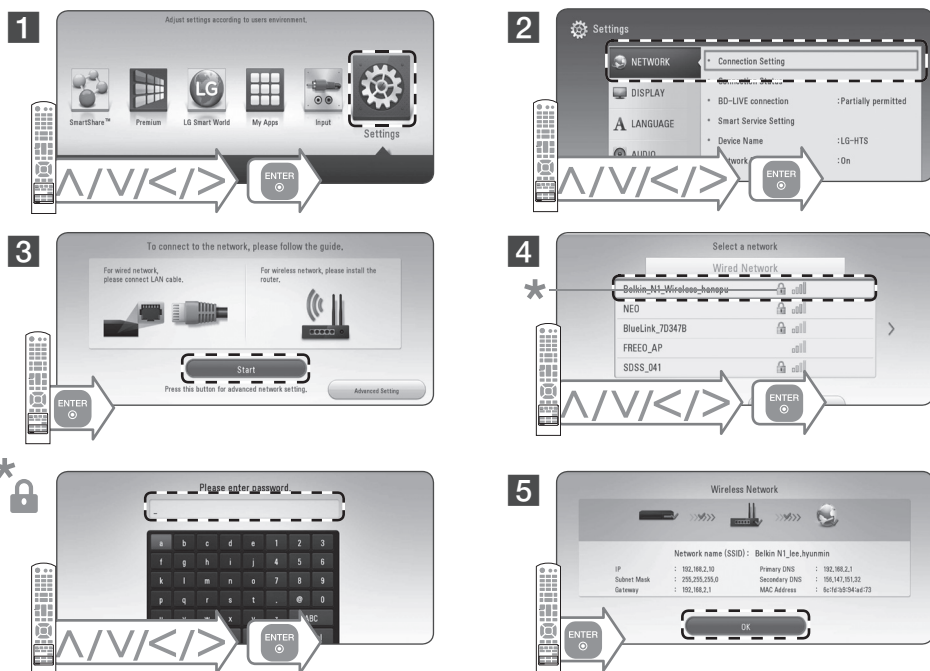
Wired Network

Проводная сеть / Проводова мережа / Сымды желі



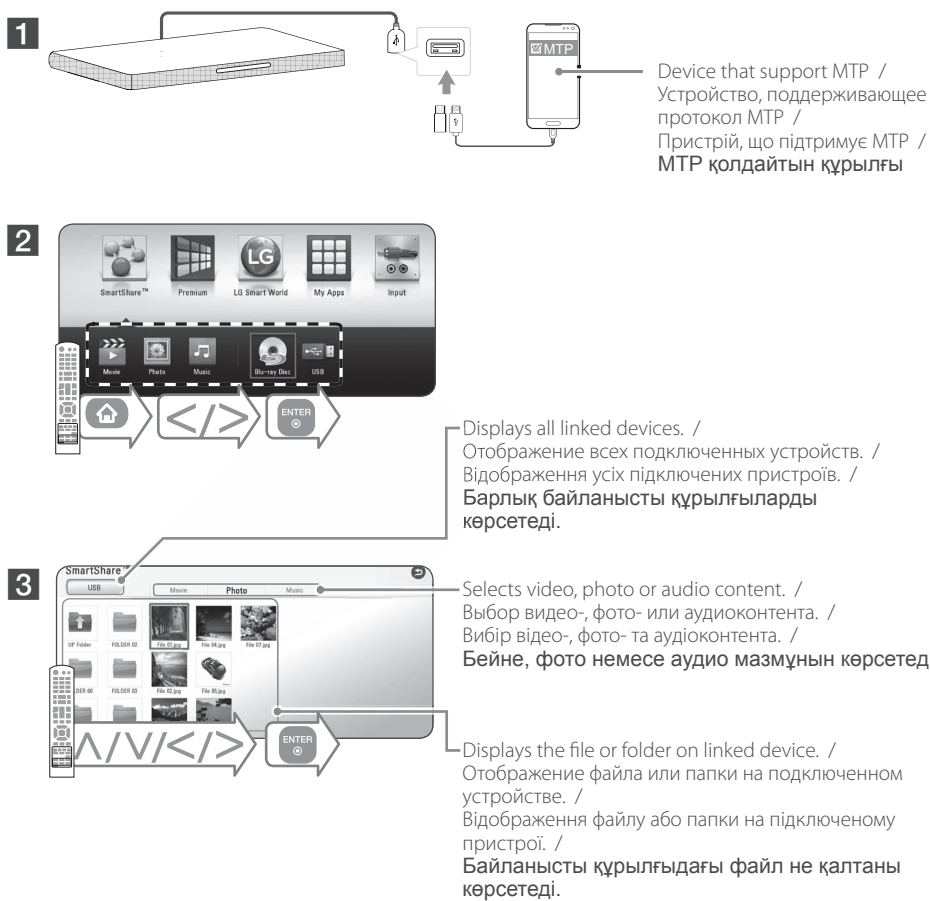
Wireless Network

Беспроводная сет / Безпроводна мережа / Сымсыз желі



Disc, Data Playback

Воспроизведение диска, данных / Диск, Програвання даних / Дискі, деректерді ойнатук



For the most Audio CD, BD-ROM and DVD-ROM discs, playback starts automatically. / Большинство аудио-CD, BD- и DVD-дисков начинают воспроизводиться автоматически. / Програвання для більшості аудіодисків CD, BD-ROM та DVD-ROM, починається автоматично. / Көптеген дыбыстық CD, BD-ROM және DVD-ROM дискілері үшін ойнату автоматты түрде басталады.



Network Playback

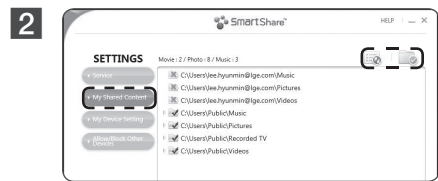
Сетевое воспроизведение / Програвання з мережі / Желі арқылы ойнату



SmartShare PC software Installation

Установка программы SmartShare PC / Інсталяція програми SmartShare PC / SmartShare ДК бағдарламалық жасақтамасын орнату

- 1 Install SmartShare PC software. / Установите программное обеспечение SmartShare PC. / Встановіть SmartShare PC. / SmartShare ДК бағдарламалық жасақтамасын орнатыңыз.



Run the program, and set the share folder you want. / Запустите программу и настройте общий доступ к нужной папке. / Запустіть програму і виберіть спільну папку. / Бағдарламаны іске қосып, қажетті ортақтастыру қалтасын орнатыңыз.

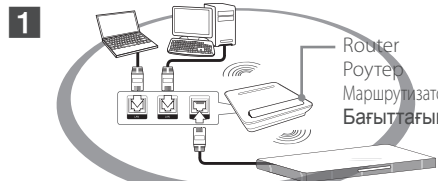


Turn on the media server for using S/W / Включите медиа-сервер для использования сабвуфера / Включіть медиа-сервер для використання S/W / Б/Ж пайдалану үшін мультимедиа серверін қосыңыз

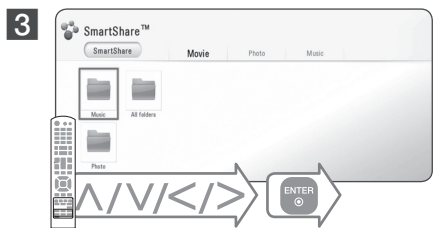


SmartShare Network Playback

Сетевое воспроизведение с помощью SmartShare / Відтворення з мережі через SmartShare / SmartShare желісі арқылы ойнату



Check the network connection and settings. / Проверьте подключение к сети и настройки. / Перевірте з'єднання з мережею та його параметри. / Желілік байланысты және параметрлерді тексеріңіз.



Additional Information

Дополнительные сведения / Додаткові відомості / Қосымша ақпарат

Customer Support

You can update the Player using the latest software to enhance the products operation and/or add new features. To obtain the latest software for this player (if updates have been made), proceed the software updates as written or visit <http://www.lg.com> or contact LG Electronics customer care center.

Клиентская поддержка

Вы можете осуществлять обновление программного обеспечения проигрывателя, используя новейшее ПО, для улучшения качества воспроизведения и/или добавления новых функций. Чтобы получить новейшее программное обеспечение для этого плеера (если были выполнены обновления), продолжите обновлять программное обеспечение, как описано выше, либо зайдите на сайт <http://www.lg.com> или обратитесь в центр обслуживания заказчиков LG Electronics.

Технічна підтримка

Ви можете оновити програмне забезпечення програвача до останньої версії, щоб вдосконалили його робочі характеристики та/або додати нові функції. Для отримання останньої версії цього програвача (якщо були оновлення), виконайте процес оновлення програмного забезпечення, як тут описано, або відвідайте сторінку <http://www.lg.com>, або зв'яжіться зі службою підтримки клієнтів компанії LG Electronics.

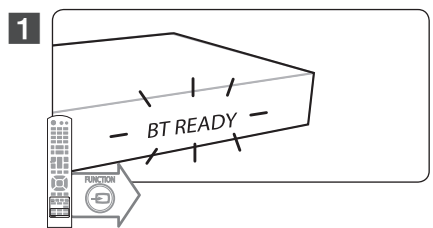
Тұтынушыларды қолдау

Соңғы өнім әрекеттеріне және/немесе жаңа мүмкіндіктеріне ие болу үшін Ойнатқышты соңғы бағдарламалық құралды пайдаланып жаңартуыңызға болады. Осы ойнатқыштың ең соңғы бағдарламалық жасақтамасын алу үшін (егер жаңартылған болса), бағдарламалық құралды жаңартуды жоғарыдағыдай орынданңыз немесе <http://www.lg.com> торабына өтіңіз, я болмаса, LG Electronics тұтынушыға қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

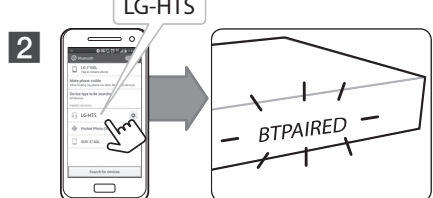


Using Bluetooth

Использование Bluetooth-соединения / Використання Bluetooth / Bluetooth пайдалану



Select the Bluetooth function. / Выберите функцию Bluetooth. / Виберіть функцію Bluetooth. / Bluetooth функциясын таңдаңыз.



Set on the bluetooth and Select "LG-HTS" on your bluetooth device. / Включите функцию bluetooth и выберите "LG-HTS" на вашем bluetooth-устройстве. / Встановіть bluetooth і виберіть "LG-HTS" на вашому bluetooth пристрою. / Bluetooth функциясын орнатыңыз және Bluetooth құрылғыңыздан "LG-HTS" таңдаңыз.

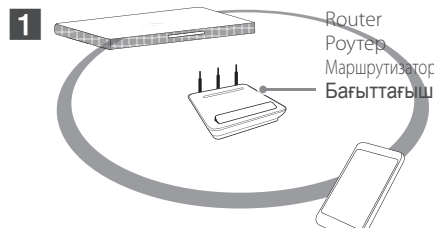


Play music on your bluetooth device. / Проигрывайте музыку на вашем bluetooth-устройстве. / Програвайте свою музыку на Bluetooth-пристрою. / Музыканы Bluetooth құрылғыңызда ойнатыңыз.

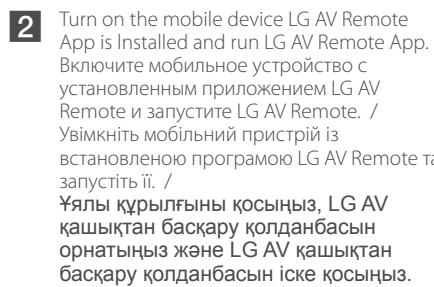


Enjoying Private Sound

Наслаждайтесь звуком через смартфон / Насолоджуйтесь режимом приватного звуку / Жеке дыбысты тамашалау



Make sure that mobile device is connected to the same Wi-Fi network as this player. / Убедитесь, что ваше мобильное устройство подключено к той же сети Wi-Fi, что и данный проигрыватель. / Переконайтесь, що ваш мобільний пристрій підключений до тієї самої Wi-Fi мережі, що і цей програвач. / Ұялы құрылғыңыз осы ойнатқыш сияқты бірдей Wi-Fi желісіне қосылғандығына көз жеткізіңіз.

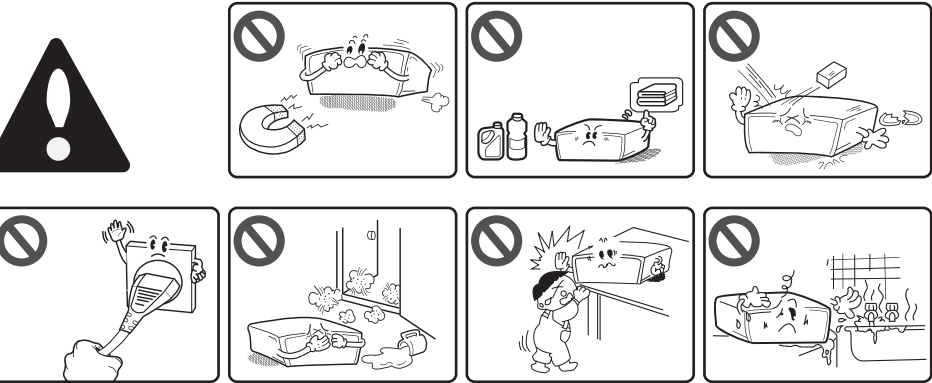
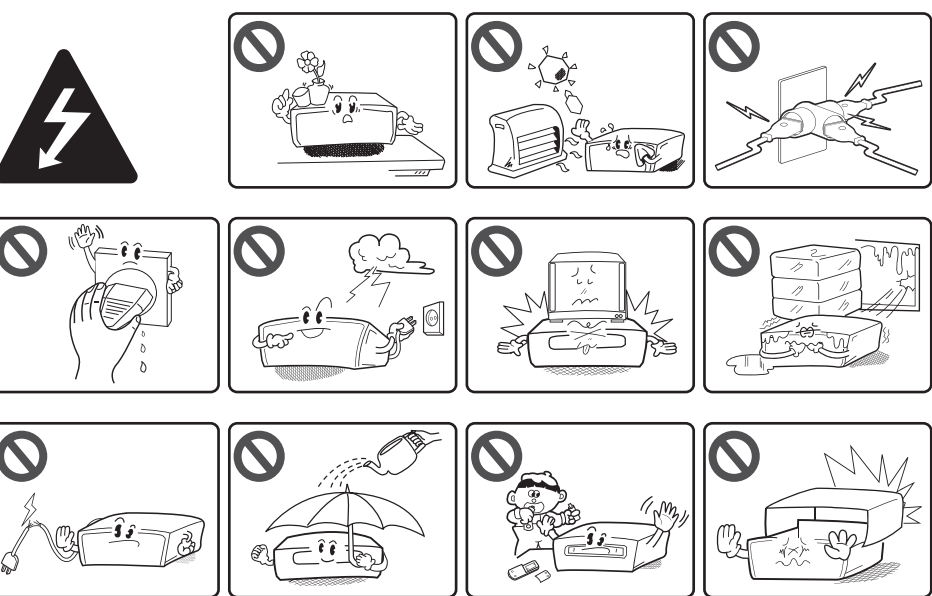


Not all modes support sound privacy and pairing multiple devices is not available. / Не все режимы поддерживают звук через смартфон. Обединение нескольких устройств невозможно. / Не всі режими підтримують захищене передавання звуку, також парування більше двох пристроїв неможливе. / Барлық үлгілер жеке дыбысты қолдамайды және бірнеше құрылғыны жұптастыру қол жеткізгізі.



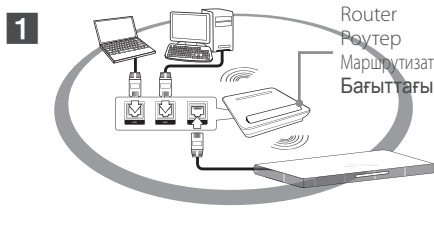
Safety Information

Информация по технике безопасности / Заходи безпеки / Қауіпсіздік туралы ақпарат

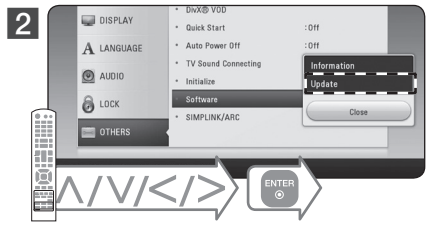


Software Update

Обновление программного обеспечения / Оновлення програмного забезпечення / Бағдарламалық құралды жаңарту



Check the network connection and settings. / Проверьте подключение к сети и настройки. / Перевірте з'єднання з мережею та його параметри. / Желілік байланысты және параметрлерді тексеріңіз.



Select [Update] in the [Settings] -> [OTHERS] -> [Software] then follow the directions on the screen. / Выберите [Обновление] в меню [Настройки] -> [ПРОЧЕЕ] -> [Программа], после чего следуйте указаниям на экране. / Виберіть [Відновити] у меню [Налаштування] -> [ІНШІ] -> [Програ. забезпечення] і слідуйте вказівкам на екрані. / [Settings] -> [OTHERS] -> [Software] мәзірінен [Update] таңдаңыз, одан кейін экрандағы нұсқауларды орынданыз.

Disposal of your old appliance

1. When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means the product is covered by the European Directive 2002/96/EC.
2. All electrical and electronic products should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
3. The correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.
4. For more detailed information about disposal of your old appliance, please contact your city office, waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Disposal of waste batteries/accumulators

1. When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to batteries/accumulators of Your product it means they are covered by European Directive 2006/66/EC.
2. This symbol may be combined with chemical symbols for mercury(Hg), cadmium(Cd) or lead(Pb) if the battery Contains more than 0.0005% of mercury, 0.002% of cadmium or 0.004% of lead.
3. All batteries/accumulators should be disposed separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
4. The correct disposal of Your old batteries/accumulators will help to prevent potential negative consequences for the environment, animal and human health.
5. For more detailed information about disposal of Your old batteries/accumulators, please contact Your city office, waste disposal service or the shop where You purchased the product.